



稅務局
印花稅署
香港灣仔告士打道5號 稅務大樓3樓

電話號碼 Tel. No.: 2594 3201
傳真號碼 Fax No.: 2519 6740

INLAND REVENUE DEPARTMENT
STAMP OFFICE
3/F, Revenue Tower, 5 Gloucester Road,
Wan Chai, Hong Kong.

網址 Web site : www.ird.gov.hk
電郵 E-mail : taxsdo@ird.gov.hk

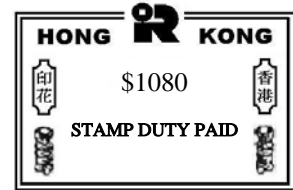
印花證明書 STAMP CERTIFICATE

此印花證明書是按《印花稅條例》發出，具有與傳統印花相等的法律地位

*This stamp certificate is issued under the Stamp Duty Ordinance
and has the same legal status as conventional stamp*

(此證明書必須夾附於下列文書上，作為已加蓋印花的證明。This certificate must be attached to the instrument shown below as evidence of stamping.)

文書編號 Instrument Ref. No.: 1-19-248467-0-0-0
文書性質 Nature of Instrument: 租約 Lease
文書簽立日期 Date of Instrument: 13/03/2019 (日 Day / 月 Month / 年 Year)
每月租金 Monthly Rent: \$18,000.00
年期 Term (如適用 If applicable): 由 From: 20/03/2019 至 To: 19/03/2021
物業地址 Property Address: Flat/Rm. B 43/F Block 2
PENINSULA EAST
NO.9 SHUNG YIU STREET
KL



有關人士姓名及身份
Name and capacity of parties: **業主 Landlord(s):**
(1) CHAN YAN TO
租客 Tenant(s):
(1) TSANG KIN WAI

茲證明上述文書已加蓋印花 / 簽註如下:

This is to certify that the above instrument is stamped / endorsed as below:

印花證明書編號 Stamp Certificate No.	: 19-1-0476226-4
加蓋印花日期 Date of Stamping	: 13/03/2019 (日 Day / 月 Month / 年 Year)
已付印花稅 Stamp Duty Paid	: \$1,080.00
付款方式 Payment Method	: 電子付款 / 現金 Electronic Payment / Cash

印花稅署署長 黃權輝
WONG Kuen-fai
Collector of Stamp Revenue



稅務局
印花稅署
香港灣仔告士打道5號 稅務大樓3樓

電話號碼 Tel. No.: 2594 3201
傳真號碼 Fax No.: 2519 6740

INLAND REVENUE DEPARTMENT
STAMP OFFICE
3/F, Revenue Tower, 5 Gloucester Road,
Wan Chai, Hong Kong.
網址 Web site : www.ird.gov.hk
電郵 E-mail : taxsdo@ird.gov.hk

印花證明書 STAMP CERTIFICATE

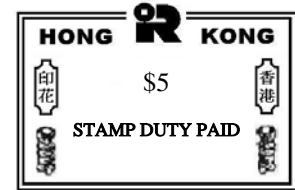
此印花證明書是按《印花稅條例》發出，具有與傳統印花相等的法律地位

*This stamp certificate is issued under the Stamp Duty Ordinance
and has the same legal status as conventional stamp*

(此證明書必須夾附於下列文書上，作為已加蓋印花的證明。This certificate must be attached to the instrument shown below as evidence of stamping.)

文書編號 Instrument Ref. No.: 1-19-248467-0-1-7
文書性質 Nature of Instrument: 租約 Lease
文書簽立日期 Date of Instrument: 13/03/2019 (日 Day / 月 Month / 年 Year)
每月租金 Monthly Rent: \$18,000.00
年期 Term (如適用 If applicable): 由 From: 20/03/2019 至 To: 19/03/2021
物業地址 Property Address: Flat/Rm. B 43/F Block 2
PENINSULA EAST
NO.9 SHUNG YIU STREET
KL

有關人士姓名及身份
Name and capacity of parties: **業主 Landlord(s):**
(1) CHAN YAN TO
租客 Tenant(s):
(1) TSANG KIN WAI



茲證明上述文書已加蓋印花 / 簽註如下:

This is to certify that the above instrument is stamped / endorsed as below:

印花證明書編號 Stamp Certificate No. : 19-1-0476227-7
加蓋印花日期 Date of Stamping : 13/03/2019 (日 Day / 月 Month / 年 Year)
已付印花稅 Stamp Duty Paid : \$5.00
付款方式 Payment Method : 電子付款 / 現金 Electronic Payment / Cash
簽註 / 表明 Endorsement / Denotation:
- 複本或對應本; 文書正本已加蓋印花
Duplicate or Counterpart; Original stamped with:
\$1,080.00

印花稅署署長 黃權輝
WONG Kuen-fai
Collector of Stamp Revenue